

Arrest van het Gerecht van 16 november 2011 — Groupe Gascogne/Commissie

(Zaak T-72/06) ⁽¹⁾

(„Mededinging — Mededingingsregelingen — Markt van industriële kunststof zakken — Beschikking waarbij inbreuk op artikel 81 EG wordt vastgesteld — Toerekenbaarheid van inbreukmakend gedrag — Geldboeten — Maximum van 10 % van omzet — Evenredigheid”)

(2012/C 6/15)

Procestaal: Frans

Partijen

Verzoekende partij: Groupe Gascogne SA (St. Paul-lès-Dax, Frankrijk) (vertegenwoordigers: aanvankelijk C. Lazarus, vervolgens P. Hubert en E. Durand, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: aanvankelijk F. Castillo de la Torre en F. Arbault, vervolgens F. Castillo de la Torre en N. von Lingen, gemachtigden)

Voorwerp

Verzoek tot gedeeltelijke nietigverklaring van beschikking C(2005) 4634 def. van de Commissie van 30 november 2005 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] (zaak COMP/F/38.354 — Industriële zakken) betreffende een mededingingsregeling op de markt van industriële kunststof zakken en verzoek tot herziening van genoemde beschikking

Dictum

1. Het beroep wordt verworpen.
2. Groupe Gascogne SA wordt verwezen in de kosten.

⁽¹⁾ PB C 96 van 22.4.2006.

Arrest van het Gerecht van 16 november 2011 — ASPLA/Commissie

(Zaak T-76/06) ⁽¹⁾

(„Mededinging — Mededingingsregelingen — Markt van industriële kunststof zakken — Beschikking waarbij inbreuk op artikel 81, lid 1, EG wordt vastgesteld — Uitwisseling van geïndividualiseerde informatie — Vaststelling van prijzen en afzetquota per geografische regio — Verdeling van afnemers — Onderling afgestemde inschrijving op aanbestedingen — Eén enkele en voortdurende inbreuk — Omvang van de boete gedragingen — Afbakening van product- en geografische markt — Richtsnoeren voor berekening van geldboeten — Beginselen van gelijke behandeling en evenredigheid — Verzwarende en verzachtende omstandigheden — Plafond van 10 % van omzet”)

(2012/C 6/16)

Procestaal: Spaans

Partijen

Verzoekende partij: Plasticos Españoles, SA (ASPLA) (Torrelavega, Spanje) (vertegenwoordigers: aanvankelijk E. Garayar Gutiérrez

en A. García Castillo, vervolgens E. Garayar Gutiérrez, M. Troncoso Ferrer en C. Ruixó Claramunt, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordiger: F. Castillo de la Torre, gemachtigde)

Voorwerp

Verzoek tot gedeeltelijke nietigverklaring van beschikking C(2005) 4634 def. van de Commissie van 30 november 2005 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] (zaak COMP/F/38.354 — Industriële zakken) betreffende een mededingingsregeling op de markt van industriële kunststof zakken, en, subsidiair, verzoek strekkende tot verlaging van de verzoekster opgelegde geldboete

Dictum

1. Het beroep wordt verworpen.
2. Plasticos Españoles, SA (ASPLA) wordt verwezen in de kosten.

⁽¹⁾ PB C 108 van 6.5.2006.

Arrest van het Gerecht van 16 november 2011 — Álvarez/Commissie

(Zaak T-78/06) ⁽¹⁾

(„Mededinging — Mededingingsregelingen — Markt van industriële kunststof zakken — Beschikking waarbij inbreuk op artikel 81, lid 1, EG wordt vastgesteld — Begrip onderneming — Toerekenbaarheid van inbreukmakend gedrag — Onschuldpresumptie”)

(2012/C 6/17)

Procestaal: Spaans

Partijen

Verzoekende partij: Armando Álvarez, SA (Madrid, Spanje) (vertegenwoordigers: aanvankelijk E. Garayar Gutiérrez en A. García Castillo, vervolgens E. Garayar Gutiérrez, M. Troncoso Ferrer en C. Ruixó Claramunt, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordiger: F. Castillo de la Torre, gemachtigde)

Voorwerp

Verzoek tot gedeeltelijke nietigverklaring van beschikking C(2005) 4634 def. van de Commissie van 30 november 2005 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] (zaak COMP/F/38.354 — Industriële zakken) betreffende een mededingingsregeling op de markt van industriële kunststof zakken, en, subsidiair, verzoek strekkende tot verlaging van de aan verzoekster opgelegde geldboete